

49/3-19

**CITTA' DI TORINO CIRCOSCRIZIONE 3
SAN PAOLO - CENISIA - POZZO STRADA**

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

1° LUGLIO 2019

Sono presenti nel locale del Centro Civico in C.so Peschiera 193, oltre alla Presidente **Francesca TROISE** i Coordinatori:

GIOVE GIUSEPPE ANTONIO

MALAGOLI ELISABETTA

OLMEO GAVINO REDENTO

In totale risultano presenti n. 3 Coordinatori e la Presidente

Con l'assistenza della Segretaria Dr.ssa Gabriella TETTI

Ha adottato

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

C 3. - ART. 42 COMMA 2 - USO LOCALI CIRCOSCRIZIONALI ASSEGNAZIONE IN USO TEMPORANEO A TITOLO GRATUITO DEI LOCALI SITI IN VIA LUSERNA DI RORA' 8 ALLE ASSOCIAZIONI PIEMONTE CULTURA, INSIEME-GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA E MONGINEVRO 2000 CULTURA. APPROVAZIONE

CITTÀ DI TORINO

CIRC. 3 - SAN PAOLO - CENISIA - POZZO STRADA

DELIBERAZIONE DI GIUNTA

OGGETTO: C. 3 - ART. 42 COMMA 2- USO LOCALI CIRCOSCRIZIONALI ASSEGNAZIONE IN USO TEMPORANEO A TITOLO GRATUITO DEI LOCALI SITI IN VIA LUSERNA DI RORA' 8 ALLE ASSOCIAZIONI PIEMONTE CULTURA, INSIEMEGRUPPO HANDICAPPATI CENISIA E MONGINEVRO 2000 CULTURA. APPROVAZIONE

La Presidente TROISE di concerto con il Coordinatore della I Commissione GIOVE e la Coordinatrice della Sottocommissione alla I Commissione CIORIA, riferisce che:

Con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 - G.C. 24.07.2007 - esecutiva dal 30.08.2007, correlata al Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28 gennaio 1991 (mecc. 9007590/08), esecutiva dal 27 febbraio 1991, modificata con deliberazioni del Consiglio Comunale in data 4 maggio 1992 (mecc. 9204078/08) esecutiva dal 29 maggio 1992 e 19 marzo 2007 (mecc. 2007 00545/094), esecutiva dal 2 aprile 2007, sono state approvate le norme regolamentari che disciplinano le concessioni in uso temporaneo gratuite e/o onerose dei locali comunali assegnati alla Circoscrizione III, richiesti da Associazioni e gruppi di cittadini per realizzare attività aggregative di carattere socio culturale.

Nell'ambito di tali attività, sono pervenute alla Circoscrizione le richieste di utilizzo temporaneo della sala polivalente (denominata "salone atelier"), ubicata al piano seminterrato della struttura sita in Via Luserna di Rorà 8 da parte delle associazioni sottoindicate:

- Associazione PIEMONTE CULTURA, da alcuni anni collabora con la Circoscrizione mediante la realizzazione di progetti finalizzati alla diffusione della tradizione e della cultura popolare locale ed alla salvaguardia della Lingua e della Cultura Occitana Francoprovenzale e Walser di cui alla L.R. 26/90 della Regione Piemonte e alla Legge 482/1999 sulle minoranze linguistiche storiche, per le motivazioni sopraesprese l'associazione in argomento è concessionaria in modalità pluriennale, già in fase di rinnovo, del locale contraddistinto dal n. 20 al piano rialzato della struttura di cui trattasi e del locale oggetto del presente provvedimento (deliberazione n. mecc. 2016 01943/086), eccetto per un porzione di ore riservate alla Circoscrizione e che assegna a rotazione mediante concessione, ai sensi del Regolamento 186. Con l'intento di sviluppare ulteriormente le attività volte alla difesa e alla divulgazione delle lingue minoritarie ed alla diffusione dei balli popolari, nonché delle danze e delle musiche tradizionali che costituiscono due delle espressioni più alte della cultura delle Valli Occitane, Francoprovenzali e Walzer, l'Associazione PIEMONTE CULTURA, con istanza del 20 marzo 2019, ha richiesto l'utilizzo temporaneo a titolo gratuito del salone in argomento, per il periodo dal 20 ottobre 2019 al 30 aprile 2020 nei seguenti giorni: domenica 20/10/19, 2-16/02/20 dalle

ore 14.00 alle ore 24.00; venerdì 25/10, 22/11/19, 24/01, 28/02, 27/03, 03/04 dalle ore 14.00 alle ore 24.00;

- Associazione INSIEME – GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA , con istanza presentata in data 4 aprile 2019, ha richiesto l'utilizzo temporaneo a titolo gratuito del salone in argomento, per il periodo dal 7 settembre 2019 al 27 giugno 2020 con la seguente articolazione oraria:

sabato dalle ore 15,00 alle ore 18,00 (con esclusione delle seguenti date: 2 novembre, 21-28 dicembre 19, 04 gennaio, 11-25 aprile, 02 maggio 2020), dalle ore 15,00 alle ore 21,00 nelle seguenti date: 28 settembre, 26 ottobre, 30 novembre 2019 , 25 gennaio, 29 febbraio, 28 marzo, 30 maggio 27 giugno 2020 e dalle ore 15.00 alle ore 23.00 il 14 dicembre 2019.

L'Associazione INSIEME– GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA ha presentato la suddetta richiesta per effettuare attività espressive e socializzanti rivolte ad una quarantina di soggetti disabili residenti sul territorio cittadino. Anche per l'annualità 2019/20 l'Associazione intende proseguire con i laboratori svolti durante la prima parte dell'anno 2018/19 che hanno riscontrato molto interesse, quali la pet–therapy, la pratica dello yoga o il massaggio DO-IN con il beneficio delle campane tibetane. Inoltre, nell'ambito del progetto “Accoglienza e socializzazione” saranno organizzati momenti ricreativi e di animazione e incontri organizzativi e culturali, anche con il coinvolgimento di altre associazioni di volontariato.

- Associazione MONGINEVRO 2000 CULTURA, con istanza del 20 marzo 2019, ha richiesto l'utilizzo temporaneo a titolo gratuito del salone in argomento, per i seguenti giorni:

-Domeniche 15 dicembre 2019 e 19 aprile 2020 dalle ore 14.00 alle ore 24.00;

L'Associazione MONGINEVRO 2000 CULTURA è attiva da diversi anni nell'ambito della cultura, ogni anno infatti organizza eventi di particolare interesse, in autonomia o in collaborazione con altre realtà locali, mossa dall'intento di promuovere e divulgare la cultura, la storia, le lingue minoritarie e le tradizioni del territorio. A tale scopo la suddetta Associazione intende proporre, nei locali oggetto di richiesta, un programma di eventi di carattere storico-letterario-culturale, che prevede la realizzazione di serate musicali, recital di poesie e canzoni della tradizione linguistica piemontese.

Tanto premesso, il Consiglio di Circoscrizione 3 con deliberazione n. mecc. 2017 00091/086 del 19 gennaio 2017, I.E., ha approvato i criteri per l'assegnazione dei locali demandando alla Giunta Circoscrizionale, ai sensi dell'art. 28 del Regolamento del Decentramento n. 374, la competenza relativa all'assegnazione, a titolo oneroso e a titolo gratuito, dei locali di proprietà della Città assegnati alla Circoscrizione 3, indicati nell'allegato A al “Regolamento di concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione 3” approvato con deliberazione del Consiglio circoscrizionale del 12 luglio 2007, n. mecc. 2007 04520/086, esecutiva dal 30 agosto 2007 e successivamente integrato con determinazione dirigenziale del 6 marzo 2019, n. mecc. 2019 00801/086.

Verificata la disponibilità del locale richiesto, che risulta assegnato alla Circoscrizione con delibera del Consiglio Comunale del 15/02/1999 n. mecc. 9805900/49;

constatato che, ai sensi dell'articolo 4 del Regolamento n. 186, le associazioni in argomento, così come si evince dai rispettivi Statuti, non attuano finalità lucrative, la Circoscrizione, con l'intento di promuovere attività finalizzate alla diffusione della tradizione e della cultura popolare e attività di sostegno rivolte alla popolazione residente appartenente alle fasce sociali più deboli, rafforzando, altresì, risorse già consolidate nel tempo, ritiene opportuno:

- approvare il progetto presentato dall'Associazione PIEMONTE CULTURA (All.to B), in

quanto “meritevole di particolare interesse circoscrizionale” e rispondente ai requisiti di cui al punto B3 dell’art. 5 del precitato Regolamento 186 - fatte salve le condizioni specificate al punto A), numeri 1, 2, 4 e 5 del medesimo articolo , accogliendo l’istanza di utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale individuato nell’allegata planimetria (all.to A), secondo le modalità dalla stessa richieste, nonché approvare il relativo beneficio economico quantificato in Euro **1.107,00=ca..**

- approvare il progetto presentato dall’Associazione INSIEME-Gruppo Handicappati Cenisia (All.to B1), in quanto “meritevole di particolare interesse circoscrizionale” e rispondente ai requisiti di cui al punto B3 dell’art. 5 del precitato Regolamento 186 - fatte salve le condizioni specificate al punto A), numeri 1, 2, 4 e 5 del medesimo articolo , accogliendo l’istanza di utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale individuato nell’allegata planimetria (all.to A), secondo le modalità dalla stessa richieste, nonché approvare il relativo beneficio economico quantificato in Euro **1.685,10=ca..**

- approvare il progetto presentato dall’Associazione MONGINEVRO 2000 CULTURA (All.to B2), in quanto “meritevole di particolare interesse circoscrizionale” e rispondente ai requisiti di cui al punto B3 dell’art. 5 del precitato Regolamento 186 - fatte salve le condizioni specificate al punto A), numeri 1, 2, 4 e 5 del medesimo articolo, accogliendo l’istanza di utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale individuato nell’allegata planimetria (all.to A), secondo le modalità dalla stessa richieste, approvando, inoltre, il relativo beneficio economico quantificato in Euro **246,00=ca..**

Le predette agevolazioni sono conformi a quanto previsto dall’art 86 c. 3 dello Statuto della Città e rientrano nei criteri generali dell’erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014- 06210/049 del 28 settembre 2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni.

Le Associazioni in argomento, ai sensi dell’art. 4 comma 3 del precitato Regolamento n. 373, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città.

La Circoscrizione si riserva la facoltà, ai sensi dell’art. 8 dello stesso Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell’utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione.

Il Concessionario sottoscriverà atto di assunzione di responsabilità in merito al corretto utilizzo di eventuali mobili e attrezzature esistenti nei locali.

L’assegnatario dovrà produrre relazione dettagliata sull’andamento e sugli esiti delle attività svolte e una dichiarazione che attesti l’effettivo utilizzo dei locali.

In conformità con il disposto dell’art. 84 comma 3 del vigente Regolamento di Contabilità, la mancata osservanza di quanto formalizzato con il presente atto comporterà la decadenza della concessione e, in caso di utilizzo dei locali per un numero di ore inferiore a quello previsto per motivi imputabili all’assegnatario, e salvo rinuncia da comunicare per iscritto alla Circoscrizione con un anticipo di almeno 5 giorni, la Circoscrizione si riserva di provvedere al recupero dei corrispettivi per i canoni non realizzati in relazione alle ore di mancato utilizzo.

L'utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale sito in Via Luserna di Rorà 8 , a favore delle associazioni PIEMONTE CULTURA, INSIEME GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA e MONGINEVRO 2000 CULTURA decorreranno dalla data di sottoscrizione dei rispettivi schemi di disciplinare rispettivamente fino al 3 aprile, al 27 giugno e al 19 aprile 2020.

Il locale oggetto del presente provvedimento ha una superficie pari a mq 161,00 (volumetria mc. 429,87)

Rientra tra le unità immobiliari gestite direttamente dalla Circoscrizione (come previsto dalla deliberazione del consiglio di circoscrizione del 12 luglio 2012, n. mecc. 2012-03637/086) e assegnate, mediante concessioni a rotazione, a diverse realtà associative nel rispetto del predetto Regolamento Comunale n. 186, al fine di favorire la partecipazione dei cittadini e soddisfare la crescente richiesta di luoghi di aggregazione.

I costi delle utenze riferite ai locali in questione sono rilevabili dal contatore trifase Energia Attiva matricola n.2006-644928- n. imp 1050060999- IT020E00130710 (per l'energia elettrica), dal contatore utenza n. 0010014106/matricola n. 752217 (per i consumi idrici) e dal contatore: baricentro n. 442 utenza n. 015/CE-0418-A-ITC01 (per il riscaldamento); i predetti risultano a servizio dell'intero immobile e rilevano i consumi oltre che dei locali riservati alla Circoscrizione, anche degli spazi in fase di assegnazione mediante bando ad evidenza pubblica, nonché dei locali, assegnati in modalità pluriennale all'Associazione Piemonte Cultura, denominati Ufficio 20, già in fase di rinnovo, e Salone Atelier, (deliberazione n. mecc. 2016 01943/086).

I locali dell'ex alloggio di custodia, assegnati con concessione pluriennale all'Associazione Piemonte Cultura (deliberazione n. mecc. 2016 01943/086), per ciò che attiene i consumi dell'energia elettrica, risultano serviti dal contatore monofase 61250 id. cliente IT020E00232073.

I consumi relativi alle utenze sono imputabili come segue:

utenza elettrica: Intera struttura eccetto Alloggio del custode: spazi in fase di assegnazione mediante bando ad evidenza pubblica nella misura del 79,12% e Associazione Piemonte Cultura nella misura del 20,88%. Alloggio del custode: spazi in fase di assegnazione mediante bando ad evidenza pubblica nella misura del 42,85%, Piemonte Cultura nella misura del 57,15%; utenza riscaldamento: spazi in fase di assegnazione mediante bando ad evidenza pubblica nella misura del 78,22% e Associazione Piemonte Cultura nella misura del 21,78%; utenza idrica: spazi in fase di assegnazione mediante bando ad evidenza pubblica nella misura del 76,17% e Associazione Piemonte Cultura nella misura del 23,83%;

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il Servizio Controllo Utenze e Contabilità Fornitori ha preso atto come da notifica del 14 maggio 2019.

Considerato inoltre l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di sostegno ai soggetti svantaggiati e la prevenzione del disagio, della marginalità sociale e dell'integrazione, quali si configurano le iniziative rivolte ai cittadini, oggetto del presente contributo in servizi, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 del D. L. 31 maggio 2010 n. 78 convertito nella Legge 30 luglio 2010 n. 122, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico.

Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per

l'efficace valorizzazione delle attività ed opportunità di sostegno offerte ai cittadini, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Sono a carico del Concessionario tutte le imposte e le tasse qualora dovute.

Le Associazioni suddette hanno prodotto la dichiarazione (all.to C, C1 e C2), concernente il rispetto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010 come convertito nella Legge 122/2010.

Sono state acquisite apposite dichiarazioni ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012 e conservate agli atti del settore scrivente.

Le iniziative sono state esaminate e discusse in sede di I Commissione in data 3 aprile 2019 per ciò che concerne l'Ass. PIEMONTE CUTLURA e l'Ass. MONGINEVRO 2000 CULTURA e il 17 aprile 2019 relativamente all'Ass. INSIEME GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA.

Le sopraccitate associazioni risultano iscritte al Registro Comunale delle Associazioni.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 130 (n. mecc. 2015 02280/94) del 17 dicembre 2015 esecutiva dal 1 gennaio 2016 con il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 1 e 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
 - Dato atto che i pareri di cui all'art.49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
 - favorevole sulla regolarità tecnica;
 - favorevole sulla regolarità contabile.
- Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

Con voti unanimi, espressi in forma palese

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano:
 - il progetto (all.to B) dell'Associazione PIEMONTE CULTURA con sede in Torino Via Costigliole n. 2 - C.F.: 97709760017 nella persona del Legale Rappresentante Sig. Bruno DONNA;
 - l'utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale denominato "Salone Atelier", sito nella struttura di Via Luserna di Rorà 8, individuato nell'allegata planimetria (all.to A), per il periodo dal 20 ottobre 2019 al 3 aprile 2020, previa sottoscrizione dello schema di disciplinare;
 - il relativo beneficio economico quantificato in euro **1.107,00=ca.;**
2. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano:
 - il progetto (all.to B1) dell'Associazione INSIEME – GRUPPO HANDICAPPATI CENISIA – con sede in Torino Via G. Giulietti n. 6 - C.F. 97513720017, nella persona del proprio Presidente Eugenio RUISI;
 - l'utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale denominato "Salone Atelier", sito

nella struttura di Via Luserna di Rorà 8, individuato nell'allegata planimetria (all.to A), per il periodo dal 7 settembre 2019 al 27 giugno 2020, previa sottoscrizione del disciplinare;

- il relativo beneficio economico, quantificato in Euro 1.685,10= ca.;
3. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano:
- il progetto (all.to B2) dell'Associazione MONGINEVRO 2000 CULTURA – con sede in Torino Via Costigliole n.2 - C.F. 97583510017, nella persona del proprio Presidente Sergio DONNA;
 - l'utilizzo temporaneo, a titolo gratuito, del locale denominato “Salone Atelier”, sito nella struttura di Via Luserna di Rorà 8, individuato nell'allegata planimetria (all.to A), per le Domeniche 15 dicembre 2019 e 19 aprile 2020 dalle ore 14.00 alle ore 24.00;
 - il relativo beneficio economico, quantificato in Euro 246,00=ca.;

Le predette concessioni sono rilasciate in applicazione del punto B3 dell'art. 5 del precitato Regolamento, fatte salve le condizioni specificate al punto A), numeri 1, 2, 4 e 5;

4. di demandare a successive determinazioni dirigenziali le concessioni di utilizzo temporaneo a titolo gratuito dei locali, nelle date e per le modalità di cui ai punti 1-2-3, l'approvazione dei rispettivi schemi di convenzione che regoleranno i rapporti tra le associazioni in argomento e la Circoscrizione nonché la quantificazione definitiva dei relativi benefici economici per l'intero periodo.

Le concessioni oggetto del presente provvedimento sono rilasciate in applicazione del Regolamento per l'uso dei fabbricati di proprietà civica assegnati alla Circoscrizione, approvato con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione n. 3 del 12.07.2007, mecc. 0704520/086, G.C. 24.07.2007, esecutiva dal 30.08.2007, correlato al Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni n. 186 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28 gennaio 1991 (mecc. 9007590/08) esecutiva dal 27 febbraio 1991 e s.m.i..

5. di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'articolo 8 del Regolamento n. 186 di sospendere o revocare le predette concessioni, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo del locale da parte dei concessionari e/o per il mancato rispetto delle condizioni a cui sono subordinate le concessioni;
6. di riservare a successivo provvedimento dirigenziale le concessioni ed il perfezionamento degli atti conseguenti;
7. di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (All.to D);

La Giunta Circoscrizionale con voti unanimi, espressi in forma palese dichiara, attesa l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134 comma 4 del nuovo Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000.